



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
12 November 2014
Russian
Original: English

Шестьдесят девятая сессия

Пункт 88 повестки дня

Договор о зоне, свободной от ядерного оружия, в Африке

Доклад Первого комитета

Докладчик: г-жа Саада Дахер Хасан (Джибути)

I. Введение

1. Пункт, озаглавленный «Договор о зоне, свободной от ядерного оружия, в Африке», был включен в предварительную повестку дня шестьдесят девятой сессии Генеральной Ассамблеи в соответствии с резолюцией 68/25 Ассамблеи от 5 декабря 2013 года.
2. На своем 2-м пленарном заседании 19 сентября 2014 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить этот пункт в свою повестку дня и передать его Первому комитету.
3. На своем 1-м заседании 3 октября 2014 года Первый комитет постановил провести общие прения по всем переданным ему пунктам, касающимся разоружения и международной безопасности, а именно по пунктам 87–104. В период с 7 по 10 и с 13 по 16 октября в Комитете были проведены общие прения по этим пунктам (см. A/C.1/69/PV.2–9). 15 и 16 октября в Комитете состоялись обмен мнениями с Высоким представителем по вопросам разоружения относительно последующей деятельности по осуществлению резолюций и решений, принятых Комитетом на его предыдущих сессиях и представление докладов (см. A/C.1/69/PV.8), а также обмен мнениями с Высоким представителем по вопросам разоружения и другими высокопоставленными должностными лицами, занимающимися сферой контроля над вооружениями и разоружения (см. A/C.1/69/PV.9). 16 и 17, 20–24, 27 и 28 октября Комитет провел также 11 заседаний, на которых состоялись тематические обсуждения и обмен мнениями в формате дискуссионного форума с участием независимых экспертов (см. A/C.1/69/PV.9–19). На этих заседаниях, а также на этапе принятия решений были внесены на рассмотрение и рассмотрены проекты резолюций. Комитет принял решения по всем проектам резолюций и решений на 20–24-м заседаниях в период с 29 по 31 октября и 3 и 4 ноября (см. A/C.1/69/PV.20–24).



4. Никаких документов в связи с рассмотрением этого пункта представлено не было.

II. Рассмотрение проекта резолюции A/C.1/69/L.60

5. На 22-м заседании 31 октября вниманию Комитета был предложен проект резолюции «Договор о зоне, свободной от ядерного оружия, в Африке» (A/C.1/69/L.60), который был представлен Австралией, Индонезией, Казахстаном, Мексикой, Нигерией (от имени государств — членов Организации Объединенных Наций, являющихся членами Группы африканских государств) и Черногорией. Впоследствии к числу авторов этого проекта резолюции присоединились Венесуэла (Боливарианская Республика), Ирландия, Йемен, Новая Зеландия, Португалия и Эквадор.

6. На том же заседании Комитет принял проект резолюции A/C.1/69/L.60 без голосования (см. пункт 7).

III. Рекомендация Первого комитета

7. Первый комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

Договор о зоне, свободной от ядерного оружия, в Африке

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 51/53 от 10 декабря 1996 года и 56/17 от 29 ноября 2001 года и все свои другие соответствующие резолюции, а также резолюции Организации африканского единства и Африканского союза,

напоминая о подписании Договора о зоне, свободной от ядерного оружия, в Африке (Пелиндабский договор)¹, которое состоялось в Каире 11 апреля 1996 года,

ссылаясь на принятую в этой связи Каирскую декларацию², в которой было подчеркнуто, что зоны, свободные от ядерного оружия, особенно в районах напряженности, таких как Ближний Восток, укрепляют мир и безопасность во всем мире и в регионах,

ссылаясь также на сделанное Председателем Совета Безопасности 12 апреля 1996 года от имени членов Совета заявление³, в котором Совет заявил, что подписание Договора является важным вкладом африканских стран в дело поддержания международного мира и безопасности,

считая, что создание зон, свободных от ядерного оружия, особенно на Ближнем Востоке, укрепило бы безопасность Африки и сделало бы более жизнеспособной зону, свободную от ядерного оружия, в Африке,

1. *с удовлетворением напоминает* о вступлении в силу 15 июля 2009 года Договора о зоне, свободной от ядерного оружия, в Африке (Пелиндабский договор)¹;

2. *призывает* те африканские государства, которые еще не сделали этого, подписать и ратифицировать Договор как можно скорее;

3. *приветствует* созыв в Аддис-Абебе первой Конференции государств — участников Договора о зоне, свободной от ядерного оружия, в Африке (Пелиндабский договор), которая состоялась 4 ноября 2010 года, второй Конференции государств-участников, которая состоялась 12 и 13 ноября 2012 года, и третьей Конференции государств-участников, которая состоялась 29 и 30 мая 2014 года;

4. *выражает признательность* обладающим ядерным оружием государствам, которые подписали касающиеся их протоколы к Договору¹, и призывает государства, которые еще не ратифицировали касающиеся их протоколы, сделать это как можно скорее;

¹ A/50/426, приложение.

² A/51/113-S/1996/276, приложение.

³ S/PRST/1996/17; см. Резолюции и решения Совета Безопасности за 1996 год.

5. *призывает* те упомянутые в протоколе III к Договору государства, которые еще не сделали этого, принять все необходимые меры для обеспечения скорейшего применения Договора к территориям, за которые они де-юре или де-факто несут международную ответственность и которые находятся в пределах географической зоны, определенной в Договоре;

6. *призывает* те африканские государства — участники Договора о нераспространении ядерного оружия⁴, которые еще не сделали этого, заключить соглашения о всеобъемлющих гарантиях с Международным агентством по атомной энергии, предусмотренные Договором, обеспечив тем самым выполнение требований статьи 9 в Пелиндабского договора и приложения II к нему, и рекомендует им заключить дополнительные протоколы к их соглашениям о гарантиях, руководствуясь типовым протоколом, утвержденным Советом управляющих Агентства 15 мая 1997 года;

7. *выражает признательность* Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций, Председателю Комиссии Африканского союза и Генеральному директору Международного агентства по атомной энергии за их неустанные усилия по оказанию эффективной помощи сторонам, подписавшим Договор;

8. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семидесятой сессии пункт, озаглавленный «Договор о зоне, свободной от ядерного оружия, в Африке».

⁴ United Nations, *Treaty Series*, vol. 729, No. 10485.